

Irava 5. E i te hora 8 i te poipoi e haamata'i te mau ohipa maiti raa e ei te hora 4 i te ahiahi e opani hia'i, hoe roa ra mahana i haapao hia no taua ohipa maiti raa ra.

Tei te opani raa hia te ohipa maiti raa e taio ai i reira ra, i te rahi raa o te mau reo e a faaite atea'tu ai i te taata 'toa i te hopea (oia hoi e, i te huru o taua maiti raa ra).

Irava 6. Te parau faaite raa no te ohipa maiti raa i rave hia e te mau tuhaa maiti raa, ia papai hia ia na hohoa e piti e tia'i.

Te hoe o taua na hohoa ra e vaiho hia ia i te fare tivira, i te fare o te tavana mataeinaa e aore ra i te piha papai raa parau a te Tavana hau, e aore ra io te mutoi farani tia tuhaa, mai te haapao a hoi i te vahi e au ra, te piti o te hohoa ra e hapononua hia ma ia i te Tavana rahi.

Irava 7. Te taio raa i te mau maiti raa taa'toa ra, ei Papeete ia e rave hia'i, i te putuputu raa atea, e te hoe tomite faatia hia e te Maire, peretiteni, ei na taata maiti ie toomaha te faatae hia e te Tavana rahi aria iho.

E papai hia te hoe parau faaite raa i taua ohipa ra.

Irava 8. E i te oti raa taua taio raa taa'toa ra e faaite ai te peretiteni o te tomite i te hopea e a faaite atea'i e ua riro ei Auaha no Tahiti, i te Apooraa rahi no te mau fenua aihu'araau, te taata tei noaa ia'na te mau huru i titau hia mai e te irava 4 & 2 no te faaue raa mana no te 19 atopa 1883, e tei noaa ia'na :

1° Te afa tia e hoe tiahapa o te feia maiti o tei taa maitai ta ratou mau parau maiti raa ;

2° Te hoe paeau taata o tei faito i nia i te maha o te tuhaa i te rahi raa o te feia maiti i papai hia i nia i te mau parau vai raa ioa.

Irava 9. Mai te mea e, aore i noaa i te hoe taata te mau vahi i faaite hia e te irava i nia nei, e rave faahou hia ia te piti i te ohipa maiti raa i te hoe atu mahana te faatae hia e te hoe faaue raa o te rave hia aria iho.

I te piti o te maiti raa ra e rave hia ia taua maiti raa ra, na roto i te paeau rahi o te reo i maiti, mai te haapao ore i te rahi raa, e aorera, i te iti raa o te taata i maiti ra.

Irava 10. E faa'u hia no te maiti raa i te Auaha i roto i te Apooraa rahi no te mau fenua aihu'araau, te mau haapao raa i faaite hia i na irava 14, 15, 16 o te faaue raa no Farani, no te 28 titema 1885 tei faaite i te hoe Apooraa rahi i te fenua nei.

Irava 11. Te mau haavare raa i roto i te ohipa maiti raa, te mau huru haapeapea raa, te mau faataupupu raa e faatupu hia i nia i te tia raa i roto i te ohipa maiti raa, e faautua hia i te utua tapea i na mahana e pae, e i te utua moni i na farane hoe ahuru ma pae, a taa e atu ai te vetahi mau utua rarahi atu, te faa'u noa hia'tu i nia i tei faahapa i teie mau vahi.

Irava 12. E faaite hia teie faaue raa, e faaite hia i te mau vahi e au ra.

Papeete, te 26 fepuare 1901.

EDOUARD PETIT.

ARRÊTÉ autorisant l'ouverture de crédits supplémentaires au budget de la commune de Papeete, exercice 1900.

(Du 13 février 1901).

LE GOUVERNEUR p. i. DES ÉTABLISSEMENTS FRANÇAIS DE L'Océanie,

Vu le décret du 28 décembre 1885 sur le Gouvernement de la colonie ;

Vu les délibérations en date du 12 janvier 1901 par lesquels le

Conseil municipal ouvre au budget de la commune, exercice 1900, des crédits supplémentaires au titre des articles 15 et 47 ;

Vu les articles 85 du décret du 20 mai 1890 portant organisation de la commune de Papeete et 119 du décret du 20 novembre 1882 sur le service financier des colonies ;

Le Conseil privé entendu,

ARRÊTE :

Art. 1^{er}. Sont autorisés les crédits supplémentaires suivants au titre du budget de la commune, exercice 1900, délibérés par le Conseil municipal dans sa séance du 12 janvier 1901, savoir :

Art. 15. — Frais de perception.....	25 ^f >
Art. 47. — Frais de poursuites.....	15. >
	40 >

Art. 2. Il sera pourvu à la réalisation de ces crédits au moyen des ressources du budget de l'exercice 1900.

Art. 3. Le présent arrêté sera communiqué pour exécution, enregistré et publié partout où besoin sera.

Papeete, le 13 février 1901.

V. REY.

HAUTE-COUR TAHITIENNE. — HAAVA RAA RAHI TAHITI.

1^{re} session 1901. — Putuputu raa matamua no 1901.

RÔLE DES AFFAIRES.

Te mau ohipa e rave hia e te Haava raa rahi Tahiti i te mau mahana i faaite hia i muri nei.

Dates <i>Te mahana.</i>	Noms des parties <i>Te ioa o na fatu maro.</i>	Noms et lieu des terres en litige <i>Te ioa e te vai raa o te mau fenua e maro hia.</i>
6 no mati 1901, i te hora 2 i te ahiahi.	Tearo a Tara v. e tona tane faaipoi-po e Tehina a Takotua, e tia i Temarie (Anaa), e o : 1° Tekonea a Tetohu, e tona tane faaipoi-po e Tehavaru a Turepu ; 2° Tava Tagihia a Paehi t., e tia too toru i Otepipi (Anaa).	Fenua o Ovarai, e vai i Temarie (Anaa).

NOMINATIONS, MUTATIONS, MOUVEMENTS

Par décision du Gouverneur en date du 25 février 1901 M. Merlo (Maurice), avocat, chef du Secrétariat du Gouvernement des Etablissements français de l'Océanie et Secrétaire-archiviste du Conseil privé, a pris ses fonctions à compter de ce jour.

M. Girard (Clément), sous-chef de bureau de 1^{re} classe des Secrétariats généraux, antérieurement détaché au Secrétariat du Gouvernement, a été réintégré dans les cadres du Secrétariat général de la colonie à compter de ce jour et mis à la disposition de M. le Secrétaire général.

Par décision du Gouverneur en date du 25 février 1901 M. Cadousteau (Jean-Baptiste-Gordien), interprète principal de 1^{re} classe attaché au Service de l'Enregistrement, des Hypothèques et du Domaine, a été appelé à continuer ses services au Secrétariat du Gouvernement, en remplacement de M. Buchin, remis à la disposition de M. le Secrétaire général.